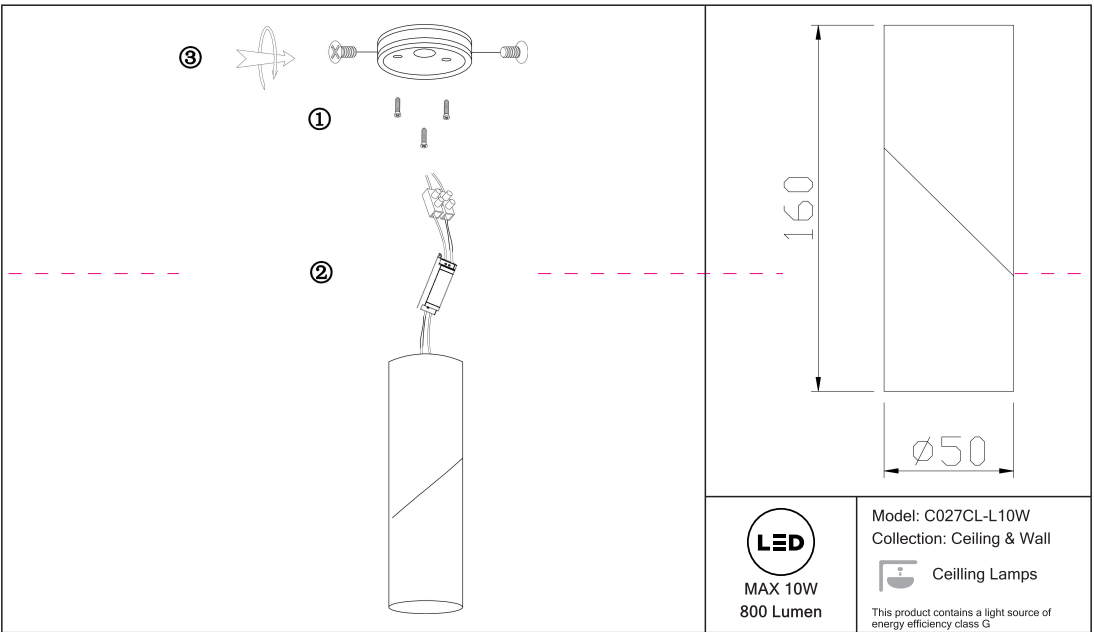


Instruction



Montageanleitung:

- Schalten Sie vor Installation der Leuchte über den Hauptschalter den Strom ab.
- Bereiten Sie den Platz vor, an dem Sie die Leuchte anbringen wollen. Für Einbauleuchten mit einer Montagebohrung und für Abhauleuchten mit einem Durchbohrloch.
- Verlegen Sie ein 220-240V 50Hz Stromkabel, wenn möglich mit Erdungsleiter, zum Einbauort.
- Verbinden Sie die Leuchte mit dem 220-240V 50Hz Stromkabel. Wenn die Befestigung der Leuchte in der Montagebohrung oder an dafür vorgesehenen Platz.
- Befestigen Sie die Leuchte in der Montagebohrung und überprüfen Sie die Funktionstüchtigkeit der Leuchte.
- Schalten Sie den Strom an und überprüfen Sie die Funktionstüchtigkeit der Leuchte.

Assembly Manual:

- The installation of the lamp shall be performed with the power supply off.
- Prepare a place to install the lamp: a mounting hole for built-in lamps and a seat for surface-mounted lamps.
- Take 220-240V 50Hz power wires, including a grounding wire, if any, out to the place where the lamp is to be installed.
- Connect the lamp to the 220-240V 50Hz power supply network. If the lamp has a grounding wire, it shall be also connected.
- Install the lamp in the mounting hole/seat and secure tightly.
- Insert a bulb in the socket and fix the bulb.
- Turn on the power supply to the lamp and make sure that the lamp operates properly.

Інструкція з монтажу:

- Установку світильника здійснюється при вимкненні електричного мережі.
- Підготувати місце для установки світильника - монтажний отвір для вбудовування, посадочне місце для 220-240V 50 Гц, або місце для встановлення поверхневої установки.
- Взяти в розрахунок, потрібне місце для 220-240V 50 Гц, в тому числі для заземлення, якщо він є в світильнику.
- Підключити світильник до мережі 220-240V 50 Гц. Якщо в світильнику передбачено додаткове заземлення, його також необхідно підключити.
- Встановити світильник в монтажний отвір / посадочне місце і надійно закріпити.
- Встановити лампу у цоколь і зафіксувати її.
- Включити подачу електричного струму до світильника і переконатися в його коректній роботі.

Інструкція по установке:

- Установка светильника осуществляется при выключенной электрической сети.
- Подготовить место для установки светильника: монтажное отверстие для встраиваемых, посадочное место - для накладных.
- Вынести в место установки провода питания 220-240V 50 Гц, в том числе для заземления, если оно есть в светильнике.
- Подключить светильник к сети 220-240V 50 Гц. Если в светильнике предусмотрено дополнительное заземление, его также необходимо подключить.
- Установить светильник в монтажное отверстие/посадочное место и надежно закрепить.
- Установить лампу в цоколь и зафиксировать ее.
- Включить подачу питания на светильник и убедиться в его корректной работе.

Vertretung des Herstellerwerks / Manufacturer factory
affiliates / Filiale de l'usine du fabricant / Filiale el fabbrica
produttore / Filial de la fabrica / Fabrica de filial / Sube
fabrika / Cabang pabrik / Branch factory / Fabbrica de ramalh
/ Branch factory / Oddział fabryka / Odmianal zawoda
материалов / Одина заводу виробника / Одина
заводов-представителів / Одина заводу представителів /
Делегация завода-производителя / Циркулярий заводу
представителів / Репрезентация завода / Циркулярий заводу
представителів / PzCZan, 6-4-1121 / 1-202 0-22, China.

